

Guida pratica notifica dei salari AVS 2025

Procedura

	ELM (Swissdec)		PROMEA connect		tramite posta
<input type="checkbox"/>	attivare la notifica nel programma salariale ↓	<input type="checkbox"/>	compilare certificato di salario ↓	<input type="checkbox"/>	compilare certificato di salario ↓
<input type="checkbox"/>	compilare il modulo <i>Indennità per assenze *</i> ↓	<input type="checkbox"/>	compilare il modulo <i>Indennità per assenze *</i> ↓	<input type="checkbox"/>	compilare il modulo <i>Indennità per assenze *</i> ↓
<input type="checkbox"/>	controllare risp. inserire il nome dell'istituto di previdenza e assicurazione AINF ↓	<input type="checkbox"/>	controllare risp. inserire il nome dell'istituto di previdenza e assicurazione AINF ↓	<input type="checkbox"/>	compilare modulo <i>Ripartizione delle somme salariali CAF per Cantone **</i> ↓
<input type="checkbox"/>	trasmissione online	<input type="checkbox"/>	trasmissione online	<input type="checkbox"/>	trasferire gli importi complessivi nel modulo principale <i>Conteggio 2025</i> ↓
				<input type="checkbox"/>	controllare risp. inserire il nome dell'istituto di previdenza e assicurazione AINF ↓
				<input type="checkbox"/>	indicare luogo / data, timbro e firma, nonché persona di contatto e inviare alla PROMEA

* solamente i membri dell'associazione AM Suisse

** solamente se i contributi della cassa assegni familiari vengono conteggiati tramite il numero principale

Avvisi importanti

Termine d'inoltro

Al più tardi entro il **27 gennaio 2026**

Interessi di mora

In caso di mancato rispetto del termine d'inoltro, secondo l'art. 41^{bis} cpv. 1 lett. d OAVS, sono dovuti interessi di mora retroattivamente dal 1° gennaio 2026.

Formulari incompleti

Purtroppo, siamo costretti a restituirvi per la rettifica certificati di salario non firmati o illeggibili.

Anche i membri senza nessun dipendente soggetto all'AVS devono trasmettere il conteggio finché sono iscritti al registro di commercio. In questo caso sono sufficienti la firma con data e la nota «nessun dipendente soggetto all'AVS».

Soltanto i salari effettivamente versati nell'anno 2025 devono essere dichiarati. Tutte le aggiunte riguardanti anni precedenti devono esserci notificate separatamente.

Indennità giornaliera per infortuni e malattia, nonché l'assicurazione maternità Ginevra **non** sono soggette all'obbligo di contribuzione.

Modulo Certificato di salario

Indicate tutti i dipendenti.

Cancellate quelli che non sono più stati occupati nell'anno 2025.

I dipendenti a noi noti figurano già sul certificato di salario. Vi preghiamo di voler in ogni caso aggiungere i nominativi mancanti dei dipendenti, nonché degli ausiliari e di cancellare quelli che non sono più stati occupati nel 2025. Vogliate accertarvi che siano riportati correttamente il numero AVS come anche l'indicazione relativa alla data di nascita e al sesso.

Numero AVS	Indicazioni dell'assicurato (cognome, nome, data di nascita, sesso)			Durata dell'occupazione (gg.mm.)		Salario AVS (senza centesimi)	Salario AD (senza centesimi)	Rinuncia franchigia
	2a	gg.mm.aa	F/M	dal	al	5	6	Si/No
756.3346.6212.15	ENGEL, SABRINA	25.05.68	F	01.01.	31.12.	91'000	91'000	
756.6718.4510.12	KLEINER, MAX (uscita 30.09.25)	13.04.94	M	01.01.	30.09.	45'000	45'000	
756.2526.7121.85	ZORO, GUSTAV (uscita 31.12.24)	21.05.69	M	01.01.	31.12.	0	0	
756.1133.2847.75	CHRISTEN, PETRA	14.10.80	F	01.09.	31.12.	22'000	22'000	

Devono essere indicate soltanto le somme salariali AVS soggette a contribuzione, nonché la durata di occupazione.

In seguito vi indichiamo le più frequenti tipologie di salario:

Soggette a contribuzione	Non soggette a contribuzione
<ul style="list-style-type: none"> i salari orari, giornalieri, settimanali, mensili, i salari a cottimo e a premi, ore di lavoro supplementari e il lavoro notturno 	<ul style="list-style-type: none"> gli assegni familiari legali
<ul style="list-style-type: none"> le gratifiche, i bonus, la tredicesima 	<ul style="list-style-type: none"> le prestazioni assicurative in caso d'infortunio, malattia o invalidità
<ul style="list-style-type: none"> l'utilizzo a fini privati di veicoli 	<ul style="list-style-type: none"> il soldo militare, le indennità di funzione nella protezione civile, l'importo per le piccole spese personali per chi presta servizio civile
<ul style="list-style-type: none"> le prestazioni in natura regolari come vitto e alloggio 	<ul style="list-style-type: none"> le indennità analoghe al soldo nei corpi pubblici dei vigili del fuoco fino a un massimo di CHF 5'000
<ul style="list-style-type: none"> le provvigioni e le commissioni 	<ul style="list-style-type: none"> i doni in natura, i regali di fidanzamento e di nozze, fino a un limite massimo di CHF 500 all'anno
<ul style="list-style-type: none"> le indennità giornaliere dell'assicurazione invalidità, quelle per perdita di guadagno, compresa l'indennità maternità, quelle per chi presta servizio militare, nonché quelle dell'assicurazione disoccupazione 	<ul style="list-style-type: none"> i premi di riconoscimento per il superamento di esami professionali, fino a un limite massimo di CHF 500
<ul style="list-style-type: none"> le indennità di vacanza o per i giorni festivi 	<ul style="list-style-type: none"> i regali del datore di lavoro in occasione di giubilei aziendali, al più presto 25 anni dopo la fondazione e in seguito ad intervalli di 25 anni
<ul style="list-style-type: none"> le indennità dei datori di lavoro per il normale viaggio dei salariati dal luogo di domicilio al posto di lavoro e le spese usuali per i pasti dei salariati 	<ul style="list-style-type: none"> le prestazioni per la formazione e il perfezionamento (obbligatoriamente legate all'attività professionale)
	<ul style="list-style-type: none"> lo stanziamento di aiuti in caso di decesso di parenti di salariati o ai loro superstiti

Per favore inserite sul certificato esclusivamente i salari effettivamente versati nel corso dell'anno 2025. Le **somme salariali negative** per il 2025, vale a dire eventuali notifiche di correzione o anche **redditi supplementari relativi ad anni precedenti**, ci devono essere sempre notificati separatamente come **notifiche complementari di salario**. In questo contesto, vi preghiamo di comunicarci anche la data di realizzazione.

Esempi

Salario superiore a CHF 148'200 → p. es. salario di CHF 152'000

Limite AD

Dal 1° gennaio 2023 non viene riscosso alcun contributo ALV per i redditi superiori a 148'200 franchi. Se la somma salariale annuale supera l'importo di 148'200 franchi, nel campo «Salario AD» deve essere inserito solo l'importo massimo di 148'200 franchi.

salario lordo
meno somma salariale AD 1 massima

CHF 152'000
CHF 148'200

Sulla differenza (3'800 franchi nell'esempio) non viene prelevato alcun contributo ALV.

Numero AVS	Indicazioni dell'assicurato (cognome, nome, data di nascita, sesso)			Durata dell'occupazione (gg.mm.)		Salario AVS (senza centesimi)	Salario AD (senza centesimi)	Rinuncia franchigia
		gg.mm.aa	F/M	dal	al			
1	2a	2b	2c	3	4	5	6	Si / No
756.4528.3245.81	MASONI, CLAUDIO	10.11.61	M	01.01.	31.12.	152'000	148'200	

Pensionamento p. es. dal 01.07. / Rinuncia alla franchigia

Pensionati:

Assoggettati all'AVS, ma non all'AD.
Se necessario detrarre prima la franchigia di CHF 1'400 al mese o CHF 16'800 all'anno.

salario lordo prima del pensionamento 01.01.-30.06. **CHF 38'400**

salario lordo dopo il pensionamento 01.07.-31.12. CHF 38'400
meno franchigia pensionato/a 6 x CHF 1'400 **CHF -8'400**
= salario pensionato/a soggetto a contribuzione **CHF 30'000**

salario lordo pensionato/a con rinuncia alla franchigia** = salario soggetto a contribuzione **CHF 12'000**
CHF 12'000

Numero AVS	Indicazioni dell'assicurato (cognome, nome, data di nascita, sesso)			Durata dell'occupazione (gg.mm.)		Salario AVS (senza centesimi)	Salario AD (senza centesimi)	Rinuncia franchigia
		gg.mm.aa	F/M	dal	al			
1	2a	2b	2c	3	4	5	6	Si / No
756.2811.1547.14	GRUBER, URS (pensionamento)	12.06.60	M	01.01.	30.06.	38'400	38'400	
756.2811.1547.14	GRUBER, URS (pensionato dal 01.07.)	12.06.60	M	01.07.	31.12.	30'000	0	<i>No</i>
756.1213.2881.21	BRUNO, LUCA (pensionato)	07.03.59	M	01.01.	31.12.	12'000	0	**Si

Apprendisti

Persone di età inferiore a 18 anni:
non ancora assoggettate all'AVS/AD
L'obbligo di contribuzione per apprendisti inizia dal 1° gennaio dopo il compimento del 17^{esimo} anno d'età.

Quest'anno, Alain Kuster ha compiuto 18 anni.
Quest'anno, Lea Gut ha compiuto 17 anni.

Numero AVS	Indicazioni dell'assicurato (cognome, nome, data di nascita, sesso)			Durata dell'occupazione (gg.mm.)		Salario AVS (senza centesimi)	Salario AD (senza centesimi)	Rinuncia franchigia
		gg.mm.aa	F/M	dal	al			
1	2a	2b	2c	3	4	5	6	Si / No
756.3364.9106.61	KUSTER, ALAIN (apprendista)	11.09.07	M	01.01.	31.12.	19'500	19'500	
756.1213.2881.21	GUT, LEA (apprendista)	04.05.08	M	01.08.	31.12.	0	0	

Malattia / infortunio → p. es. dal 15.11. assente al 100 % causa infortunio

Le indennità giornaliere corrisposte dalle assicurazioni malattia o infortunio non sono soggette a contribuzione.

salario lordo anno intero
meno indennità giornaliere LAINF corrisposte
= salario soggetto a contribuzione

CHF 85'000
CHF -7'845
CHF 77'155

Numero AVS	Indicazioni dell'assicurato (cognome, nome, data di nascita, sesso)			Durata dell'occupazione (gg.mm.)		Salario AVS (senza centesimi)	Salario AD (senza centesimi)	Rinuncia franchigia
		gg.mm.aa	F/M	dal	al			
1	2a	2b	2c	3	4	5	6	Si / No
756.5638.4286.25	ROT, TOM (dal 15.11. 100 % infortunio)	22.04.68	M	01.01.	31.12.	77'155	77'155	

Trasferimento sul modulo principale *Conteggio 2025*

I due totali finali delle somme salariali AVS (casella 1) e delle somme salariali AD (casella 2) vengono trasferiti sul formulario principale *Conteggio 2025*.

Numero AVS	Indicazioni dell'assicurato (cognome, nome, data di nascita, sesso)			Durata dell'occupazione (gg.mm.)		Salario AVS (senza centesimi)	Salario AD (senza centesimi)	Rinuncia franchigia
	2a	gg.mm.aa 2b	F/M 2c	dal 3	al 4	5	6	Si / No
756.3346.6212.15	ENGEL, SABRINA	25.05.68	F	01.01.	31.12.	91'000	91'000	
756.6718.4510.12	KLEINER, MAX (uscita 30.09.25)	13.04.94	M	01.01.	30.09.	45'000	45'000	
756.2526.7121.85	ZAHND, PAUL (uscita 31.12.24)	21.05.69	M	01.01.	31.12.	0	0	
756.4528.3245.81	MASONI, CLAUDIO	10.11.61	M	01.01.	31.12.	152'000	148'200	
756.2811.1547.14	GRUBER, URS (pensionamento)	12.06.60	M	01.01.	30.06.	38'400	38'400	
756.2811.1547.14	GRUBER, URS (pensionato dal 01.07.)	12.06.60	M	01.07.	31.12.	30'000	0	No
756.1213.2881.21	BRUNO, LUCA (pensionato)	07.03.59	M	01.01.	31.12.	12'000	0	Si
756.1133.2847.75	CHRISTEN, PETRA	14.10.80	F	01.09.	31.12.	22'000	22'000	

Totale intermedio

390'400

344'600

Totale finale

390'400

344'600

1

2

Modulo *Ripartizione delle somme salariali CAF per Cantone*

Se conteggiate la CAF per più Cantoni sotto il medesimo numero principale, dovete indicare le singole somme salariali per ogni Cantone nell'apposito elenco dettagliato.

Cantone	Somma salariale
Argovia	
Basilea-Città	
Berna	
Friburgo	
Ginevra	
...	

Modulo *Indennità per assenze giustificate*

(solo per i membri di AM Suisse)

I membri dell'associazione AM Suisse possono far valere delle indennità per determinate assenze. Le assenze che danno diritto a un'indennità sono chiamate *assenze giustificate* e sono elencate nella parte inferiore del modulo *Indennità per assenze giustificate*.

Importante:

- Vogliate per favore indicare il motivo dell'assenza per ogni dipendente e tener conto del limite del numero dei giorni per ogni motivo d'assenza. Purtroppo non possiamo accettare un rimborso forfettario delle indennità per assenze giustificate.
- Le indennità per assenze giustificate sono limitate a CHF 568 al giorno.
- Non elencare qui né le perdite di guadagno per malattia o infortunio né quelle compensate dalle norme sull'indennità di perdita di guadagno (IPG), come ad esempio le perdite di guadagno per servizio militare (compreso il reclutamento), per maternità o paternità, per adozione, per assistenza a figli con gravi problemi di salute etc.

Formula per il calcolo dell'indennità per assenze giustificate

Vogliate calcolare dapprima l'importo dell'indennità giornaliera per dipendente:

$$\begin{array}{ll} \text{Salario orario:} & \text{salario orario} \times 8,0 \text{ ore} = \text{indennità giornaliera} \\ \\ \text{Salario mensile:} & \frac{\text{salario annuo (al massimo CHF 148'200)}}{2'086} \times 8,0 = \text{indennità giornaliera} \end{array}$$

La perdita di salario totale in CHF risulta moltiplicando il salario giornaliero per il numero dei giorni d'assenza.

Esempi

Muster, Hans, lavora con salario orario → Decesso nella stessa economia domestica

Indennità giornaliera CHF 13 x 8,0 ore = **CHF 240.00**

Perdita di guadagno totale 3 giorni x CHF 240.00 = **CHF 720.00**

	Cognome e nome del dipendente	Numero giorni	Indennità giornaliera CHF	Perdita di guadagno totale CHF	Motivo n. *
1	Muster, Hans	3	240.00	720.00	4

Meier, Tanja, lavora con salario mensile → matrimonio

Indennità giornaliera = $\frac{\text{CHF 65'000 (CHF 5'000} \times 13\text{)}}{2'086}$ x 8,0 ore = **CHF 249.28**

Perdita di guadagno totale = 3 giorni x **CHF 249.30** (arrotondamento a 5 centesimi) = **CHF 747.90**

	Cognome e nome del dipendente	Numero giorni	Indennità giornaliera CHF	Perdita di guadagno totale CHF	Motivo n. *
2	Meier, Tanja	3	249.30	747.90	1

Trasferimento del totale delle indennità per assenze giustificate nel modulo principale
Conteggio 2025

	Cognome e nome del dipendente	Numero giorni	Indennità giornaliera CHF	Perdita di guadagno totale CHF	Motivo n. *
1	Muster, Hans	3	240.00	720.00	4
2	Meier, Tanja	3	249.30	747.90	1
3					

Riporto sul conteggio (casella n. 5)	Totale CHF	1'467.90	
		5	

Modulo Conteggio 2025

Salari 2025		
Salari AVS/AI/IPG (senza ind. giorn. LAINF/Lamal o franchigia pensionati, come certificato dei salari colonna 5)	1 390'400	1
Salari Assicurazione contro la disoccupazione (AD)	2 344'600	2
Salari Cassa assegni familiari (CAF) (secondo lista sul retro, ripartizione per cantone)	3 vedi retro	3
Salari Mutterschaftsversicherung Genf (MSV GE) (esclusivamente per salariati occupati del canton Ginevra)	4	4
Indennità per assenze giustificate (secondo lista)	5 1'467.90	5

Cosa devo inserire in quale campo?

Campo n°1	Salari AVS/AI/IPG Inserite qui il totale della somma salariale in base alla casella n. 1 del certificato di salario.
Campo n°2	Salari Assicurazione contro la disoccupazione (AD) Inserite qui il totale della somma salariale AD in base alla casella n. 2 del certificato di salario.
Campo n°3	Salari Cassa assegni familiari (CAF) Somma salariale CAF = Totale della somma salariale AVS in base al certificato di salario. Questa casella non dev'essere completata dai membri che effettuano il conteggio per più Cantoni CAF sotto il medesimo numero principale. A tale scopo dev'essere utilizzato il modulo <i>Ripartizione delle somme salariali per Cantone</i> .
Campo n°4	Salari Assicurazione maternità Ginevra Inserite qui la somma salariale AVS delle aziende o succursali con sede nel Canton Ginevra.
Campo n°5	Indennità per assenze giustificate (unicamente per i membri di AM Suisse) Inserite qui il totale della perdita di guadagno secondo in base alla casella n. 5 il modulo <i>Indennità per assenze giustificate</i> .
Nota:	Somma salariale della cassa malati delle imprese svizzere di costruzioni metalliche (KSM) Ottenete la dichiarazione relativa direttamente dalla cassa malati KSM.

Controllo d'affiliazione LPP

Vogliate indicarci se nel 2025 avete impiegato del personale soggetto a contribuzione LPP. È soggetto a contribuzione LPP chi supera la soglia d'entrata LPP di CHF 22'680.

Se conosciamo già i dettagli del vostro istituto di provvidenza, li troverete già inseriti nel modulo. Se i dati non fossero più attuali, vi preghiamo di rettificare oppure di completare le voci mancanti.

Se il suo personale non è affiliato a un istituto di provvidenza, la preghiamo di indicare i motivi sulla destra.

Tutto il personale soggetto a contribuzione LPP è stato affiliato a un istituto di provvidenza secondo la LPP?

Le casse di compensazione sono obbligate a effettuare tale controllo annualmente. Vi preghiamo di correggere, se necessario, le informazioni prestampate.

☐ **SI:**

Swiss Life Kollektiv-Versicherungen, 8022 Zürich

nome e luogo dell'istituto di previdenza

61034

n. di contratto

☐ **NO**, considerato che (più risposte sono possibili):

- ☐ non è stato occupato personale sottoposto all'obbligo assicurativo LPP;
- ☐ i singoli salari non erano superiori alla soglia d'entrata LPP di CHF 22'680 annui;
- ☐ si trattava di contratti a tempo determinato di 3 mesi al massimo;
- ☐ i salariati svolgevano esclusivamente un'attività secondaria;
- ☐ i salariati erano invalidi ai sensi dell'AI per un grado minimo del 70 %;
- ☐ altri motivi: _____

Assicurazione contro gli infortuni

Vogliate indicarci dove avete assicurato il vostro personale contro gli infortuni.

Se conosciamo già i dettagli della vostra assicurazione, li troverete già inseriti nel modulo. Se i dati non fossero più attuali, vi preghiamo di rettificare oppure di completare le voci mancanti.

In PROMEA connect vi preghiamo di comunicarci se la vostra assicurazione contro gli infortuni fosse cambiata.

Dov'è assicurato il vostro personale contro gli infortuni?

Vi preghiamo di verificare risp. completare la vostra assicurazione AINF attuale:

nome e luogo

n. di contratto

Contatto

Avete bisogno di supporto o avete altre domande?
Saremo lieti di aiutarvi.

PROMEA assicurazioni sociali

Baslerstrasse 60, 8048 Zurigo

Tel. 044 738 53 22, beitraege@promea.ch

www.promea.ch